

ELA Teacher: _____ First and Last Name: _____ Grade: _____

**DATA Student Laptop Loan Agreement
2020-2021**

Student Name: _____ ID: _____ Date: _____

Phone: _____ ELA Teacher: _____

Loan Period: From: August, 2020 To: June, 2021

Terms of Loan: The equipment is the sole property of Ventura Unified School District (VUSD) and De Anza Academy of Technology & the Arts (DATA). It is to be used for school-related work **ONLY**, such as accessing classroom instruction and materials and will be taken home daily and returned every school day. The equipment is to be returned at the conclusion of the loan period above, or as requested by school staff.

Equipment Replacement: The equipment replacement varies based on market value of equipment that needs to be replaced at the time of needed replacement. If equipment needs to be replaced, it will be evaluated by our site technician. However, if damage is severe it will need to be evaluated by off-site technician. This may delay the repair process and student may or may not have temporary equipment during waiting period based on individual circumstance.

Equipment Description	Replacement Cost
Laptop	\$250-300
Charger	\$30 - \$40
Screen Replacement	\$124-\$150
Netbook Case	\$15-\$35
Keyboard	\$50 - \$75

Parent/ Guardian (and Student) Acceptance of Equipment: I understand that the equipment listed above will be sent home with my child in good working condition. My child and I are responsible for its care and use, we will report any problems immediately to the library or an Administrator. My child will return all equipment in good working condition, or I may be responsible to repair or replacement costs pursuant to Board Policy/Administrative Regulation 3260 and/or 5125.2. All content, including downloads, browser history, and hard drive can be reviewed at any time and contents must be entirely school related. I understand that my child may be without equipment while it is being repaired or for discipline related issues.

Lost / Stolen Equipment: If the above equipment is stolen, I will file a police report and notify VUSD within 7 days. I will be responsible for paying a fee to replace the stolen equipment, up to the full amount. I understand that replacement equipment may not be issued to my child unless I agree to take full responsibility for the value of the replacement equipment estimated at \$400.

Damage of Equipment: If the above equipment is willfully damaged, I shall be responsible for **ANY and ALL** repair costs not to exceed the value of replacement costs pursuant to Board Policy/Administrative Regulation 3260 and/or 5125.2. Our technology orientation and rules for student care are in place as guidance as what constitutes willful damage.

Indemnity: Student/Parent/Guardian agrees to indemnify and hold the internet provider and/or the Ventura Unified School District harmless against any claim, actions, or demands relating to or arising out of any content or software displayed, distributed or otherwise disseminated in any way connected to or through the 1:1 computer program at VUSD and DATA, including without limitation any malicious or unlawful act affecting any computer, network equipment, or Internet service. VUSD and DATA will not be held responsible for any wrong doing that your child does with the assigned computer. The Parent/ Guardian/ Student will take full responsibility for any wrongdoing involving the equipment.

Limitation of Liability: In no event shall VUSD, DATA or the Internet provider be liable for indirect, incidental, punitive, or consequential damages (including without limitation, lost profits) arising out of or in relation to this Agreement, including but not limited to, the Internet services of the internet provider and/or VUSD equipment.

Student Network Violation: If Students/Parents/Guardians break the school or District's Acceptable Use Policy while using the equipment listed above, it may be required that said equipment be returned. DATA reserves the right to enforce our site specific Acceptable Use Policy and to apply appropriate consequences.

I have read, understand and agree to the above conditions and would like my student to be assigned a laptop.

Student Name (print): _____ Date: _____

Student Signature: _____

Parent/Guardian Name (print): _____

Parent/Guardian Signature: _____ Date: _____

Parent Email: _____

ELA Teacher: _____ First and Last Name: _____ Grade: _____

**Contrato de préstamo estudiantil de la computadora portátil de DATA
2020-2021**

Nombre del estudiante: _____ ID: _____ Fecha: _____

Teléfono: _____ Maestra de clase de inglés: _____

Período de préstamo: De: agosto de 2020, a: junio de 2021

Condiciones de préstamo: La computadora portátil es propiedad del Distrito Escolar Unificado de Ventura (VUSD) y la Academia de Tecnología y Artes de De Anza. La portátil se va a utilizar para el trabajo relacionado con la escuela solamente, por ejemplo el acceso a la instrucción y materiales para las clases. La computadora se llevar a casa todos los días y se traerá a la escuela todos los días. La computadora portátil deberá ser devuelta al final del plazo de préstamo al fin del año, o cuando el personal de la escuela la solicite.

Reemplazo de Equipo: El reemplazo de equipos varía basado en el valor del mercado del equipo que necesitan ser reemplazados en el momento de que la sustitución es necesaria. Si el equipo necesita ser reemplazado, será evaluado por nuestro técnico de computadoras. Sin embargo, si el daño es grave tendrá que ser evaluado por el técnico fuera de la escuela. Esto puede causar un retraso en el proceso de reparación y el estudiante puede o no tener equipo temporal durante el período de espera basado en circunstancias individuales.

Descripción del equipo	Costo de Reemplazo
Computadora portátil	\$250- \$300
Cargador:	\$30-\$40
Reemplazo de la pantalla:	\$124-\$150
Estuche de netbook	\$15- \$35
Teclado	\$50-\$75

Padre / Tutor aceptación (y Estudiantes) de máquina: Entiendo que la portátil mencionada anteriormente será enviada a c

asa con mi hijo/a en buenas condiciones de trabajo. Mi hijo/a y yo somos responsables de su cuidado y uso, vamos a informar de cualquier problema de inmediato a la biblioteca o un administrador. Mi hijo tendrá que devolver el equipo en buenas condiciones de trabajo, o podrá ser responsable por pagar por todos los costos de reparación o reemplazo basado en la póliza de la *comisión del distrito y las regulaciones administrativas 3260/5125.2*. Todo el contenido, incluyendo descargas, historial de navegación, y el disco duro puede ser revisado en cualquier momento y el contenido debe ser totalmente relacionado con materias para la escuela. Entiendo que mi hijo puede estar sin su computadora portátil mientras se reparar o por asuntos relacionados con disciplina.

Pérdida / Robo de equipo: Si la computadora portátil ha sido robada, tengo que presentar una denuncia policial y notifique a VUSD durante un plazo de 7 días. Seré responsable de pagar una cuota para reemplazar la computadora portátil que ha sido robada. Entiendo que el remplace del equipo no se le entregar a mi hijo o hija al menos que esté de acuerdo en asumir la responsabilidad total por el valor de reemplazar del equipo que se estima por lo menos a \$400.

Daños de máquina: Si el equipo ha sido dañado intencionalmente, seré responsable de todos los costos de reparación no exceda el valor de reemplazo basado en la *póliza de la comisión del distrito y las regulaciones administrativas 3260/5125.2*. Nuestra orientación y normas sobre el cuidado de la computadora portátil para los estudiantes sirven como orientación sobre lo que constituye conducta descuidada o daño intencionado.

Indemnización: El estudiante/padre/tutor se compromete a indemnizar y mantener indemne al proveedor de Internet y / o en el Distrito Escolar Unificado de Ventura indemne frente a cualquier reclamación, acción o demanda relacionada con o como resultado de cualquier contenido o software que aparece, distribuidos o difundidos de otra manera en absoluto relacionados con del programa de computación 1:1 en VUSD y la escuela, incluyendo sin limitación cualquier acto doloso o ilegal que afecta a cualquier computadora o servicios de Internet.

En otras palabras: VUSD y la escuela DATA no serán responsables por cualquier mal que haga su hijo con la computadora asignada. El padre/tutor/estudiante tomará toda la responsabilidad por cualquier delito.

Limitación de responsabilidad: En ningún caso VUSD, DATA, o el proveedor de Internet serán responsables por daños indirectos, incidentales, punitivos o consecuentes (incluyendo, sin limitación, pérdida de beneficios) que surja de o en relación con este acuerdo, incluyendo pero sin limitarse a los servicios de Internet del proveedor de Internet y / o equipo de VUSD.

Violación de la red por estudiantes: Si estudiantes/padres/tutores rompen la póliza de uso de red de la escuela o del distrito durante el uso de los equipos mencionados anteriormente, puede ser necesario que la escuela confisque la computadora portátil. DATA reserva los derechos de ejecutar la Póliza de Uso Aceptable de sitios específicos y aplicar las consecuencias apropiadas.

He leído, comprendido y aceptado las condiciones anteriores y me gustaría que mi estudiante se le asigne una computadora portátil.

Nombre del estudiante (letra de molde): _____ Fecha: _____

Firma del Estudiante: _____

Nombre del Padre / Tutor (letra de molde): _____

Firma del padre / tutor: _____ Fecha: _____

Correo electrónico del padre / tutor: _____